

Årsbokslut för
Svenska Föreningen för Immaterialrätt
802001-5726

Räkenskapsåret
2025-01-01 - 2025-12-31

Innehållsförteckning:	Sida
Försättsblad	
Förvaltningsberättelse	1-4
Resultaträkning	5
Balansräkning	6-7
Ställda säkerheter och ansvarsförbindelser	7
Redovisningsprinciper och bokslutskommentarer	8
Noter	8-9
Underskrifter	10

Förvaltningsberättelse

Förvaltningsberättelse och aktivitetsredovisning för år 2025

Styrelsen för Svenska Föreningen för Immaterialrätt (SFIR) redogör i det följande för föreningens verksamhet under 2025.

Det följer av SFIR:s stadgar att föreningen har till syfte att främja intresset för och kunskapen om immateriellt rättsskydd, särskilt patenträtt, varumärkesrätt, mönsterrätt, namnrätt, geografiska beteckningar, ursprungsbeteckningar samt skydd mot otilbörlig konkurrens och att genom sin verksamhet bidra till en ändamålsenlig och enhetlig utveckling av lagstiftning och rättstillämpning på immaterialrättens område, såväl i Sverige som på det nordiska, europeiska och internationella planet.

Föreningens utåtriktade verksamhet omfattar främst arrangemang av seminarier och föredrag om aktuella immaterialrättsliga ämnen, samt att agera remissinstans i lagstiftningsärenden.

Seminarier, konferenser m.m.

Under verksamhetsåret 2025 har föreningen arrangerat sju seminarier på varierande immaterial- och marknadsrättsliga teman. Därtill kommer den årliga Praxisdagen där föregående års viktigaste domstolsavgöranden inom SFIR:s fokusområden i EU och Sverige sammanställs och analyseras för intresserade praktiker, akademiker och domare. I det följande redogörs för 2025 års program i kronologisk ordning:

1. Den 15 januari anordnade föreningen Praxisdagen med redogörelser för immaterialrättsliga avgöranden i domstolarna under det gångna året (2024). Omkring 165 personer deltog. Marianne Levin, Stockholms universitet och föreningens ordförande, inledde. Därefter följde presentationer på respektive rättsområde med djupdykningar i särskilt intressanta mål enligt följande:

- *Upphovsrätten*: docent Johan Axhamn, Handelshögskolan vid Lunds universitet och docent Ulrika Wennersten, Juridicum, Lunds universitet samt advokat Karin Cederlund, Sandart & Partners.

- *Mönster- och formgivningsskydd*: advokat Katarina Strömholm, Strömholm Advokatbyrå och Linnea Harnesk, Head of IP legal, Autoliv.

- *Marknadsrätten, företagshemligheter och internationell privaträtt*: advokat Henrik Bengtsson, Advokatfirman Delphi, docent Lydia Lundstedt, Stockholms universitet och jur. kand. Emma Sandler, Sandart & Partners.

- *Känneteckensrätten*: advokat, docent Stojan Arnerstål, Legato Advokat, advokat, jur. dr Richard Wessman, Vinge och advokat Helena Östblom, Heidenstam Legal.

- *Patenträtten*: professor Bengt Domeij, Uppsala universitet, European Patent Attorney Mattias Pierrou, AWA och advokat Malin Malm Waerme, Vinge.

Praxisdagen avslutades med presentationen UPC som ny domstol och påverkansfaktor av chefsrådmannen Stefan Johansson, Stockholms tingsrätt, tillika Presiding Judge at the Nordic-Baltic Regional Division of the Unified Patent Court (UPC). Dessa avslutande reflektioner gav Praxisdagens deltagare en bild av hur UPC-samarbetet fungerar hittills och vilka tänkbara effekter de nya domstolarnas arbetssätt på sikt kan komma att få på den övriga immaterialrättsprocessen.

2. Den 6 februari anordnade SFIR ett seminarium på temat ICC:s uppdaterade marknads-föringskod: Bland influencers, green claims, algoritmer och desinformation. De nya reglerna presenterades inledningsvis med fokus på de viktigaste nyheterna av Gunilla Welander, jurist, tidigare på Reklamombudsmannen, nu Gunilla Welander Reklamjuridik. Därefter talade Eva Blum, Legal Manager IP & General, IKEA of Sweden AB om de nya reglerna från ett industriperspektiv. Ksenia Mischa Rundin, PhD, Handelshögskolan i Stockholm, bidrog avslutningsvis med ett inlägg om influencermarknadsföring. Seminariet lockade 89 åhörare.

3. Den 3 mars anordnade SFIR seminariet Hävning av registrerade immaterialrättigheter - to be, or not to be. Seminariet behandlade frågor om hävning av registrerade rättigheter, giltighetspresumtioner och strategier för att hantera immaterialrättigheternas osäkra existens. Hovrättslagman Per Carlson, PMÖD vid Svea hovrätt, introducerade åhörarna till ämnet. Därefter följde reflektioner avseende beviljande, invändning, begränsning av skydd och administrativ hävning inom de olika immaterialrätterna från Malin Keijser Bergöö, Swedish & European Patent Attorney, Barker Brettell (patent), Anne Gustavsson, Senior Legal Attorney, AWA (varumärken), Merit Berlips Persson, Senior Legal Attorney, AWA (företagsnamn) och Maria Beijer, Attorney-at-law, Zacco (mönster/formgivningar). Per Carlson återvände i seminariets tredje del, där frågor om ogiltighet och hävning enligt de olika regelverk som tillämpas av svenska domstolar och myndigheter diskuterades tillsammans med Stefan Johansson, chefsrådmann, Stockholms tingsrätt, Presiding Judge at the Nordic-Baltic Regional Division of the Unified Patent Court (UPC) och Magnus Ahlgren, chefsjurist, Patent- och registreringsverket. Efter ett inslag om domstolars behörighet att pröva intrång i och ogiltighet av utländska patent signerat docent Lydia Lundstedt, universitetslektor, Stockholms universitet avslutades dagen med en panel modererad av advokat Katarina Strömholm, Strömholm advokatbyrå där advokaterna Anders Kylhammar, Sandart & Partners, Ann-Charlotte Söderlund Björk, Gozzo Advokater, Helena Östblom, Heidenstam Legal, och Peter Sande, Sandart & Partners deltog. Seminariet lockade 86 åhörare.

4. Den 21 mars anordnade SFIR seminariet Utvidgat straffansvar - löser det problemet med industrispionage? Seminariet utgick från en liggande lagrådsremiss som innebar ett omtag av frågan om straffansvar för angrepp på tekniska företagshemligheter. Christina Wainikka, docent och policyexpert för immaterialrätt, Svenskt Näringsliv, inledde med sin syn på hur ett fungerande skydd för företagshemligheter bör se ut. Henrik Bengtsson, advokat och delägare, Advokatfirman Delphi diskuterade frågan om hur nuvarande regelverk fungerar i praktiken, varefter Peter Strömberg, före detta hovrättslagman, PMÖD vid Svea hovrätt reflekterade över de särdrag och svårigheter som finns vid dömande i tvister om företagshemligheter. Jonas Ekfeldt, jur. dr, Proelia Juridik belyste ämnet ur ett bevisföringsperspektiv följt av en avslutande paneldiskussion med samtliga talare. Seminariet lockade 55 åhörare.

5. I samband med föreningsstämman den 27 maj anordnade SFIR en informationsträff och frågestund med Anna Jardfeldt, generaldirektör för Patent- och registreringsverket. Under frågestunden fick åhörarna bland annat insyn i hur PRV under hennes ledning ser på frågor om framtiden för nationella patentverk i Europa i tider av utökad europeiskt samarbete. Informationsträffen lockade 36 åhörare.

6. Den 25 september anordnade SFIR seminariet EU-domstolen har tolkat det svenska korsvisa skyddet. Seminariet baserades på det nyligen meddelade avgörandet från EU-domstolen i målet mål C-365/24, Purefun Group, där begäran om förhandsavgörande kom från svenska PMÖD. Seminariet var upplagt som en paneldiskussion mellan Magnus Ahlgren, chefsjurist, PRV, Merit Berlips Persson, jur. dr, Senior Attorney at Law, AWA, Patrick Krassén, immaterialrättsansvarig, Företagarna och Richard Wessman, advokat, jur. dr, Vinge. Seminariet lockade 82 åhörare.

7. Den 17 november anordnade SFIR seminariet UPC:s Överinstansrätt - det första slutliga beslutet i sak, Philips mot Belkin* med EXTRA ALLT. Seminariet föranleddes av att överinstansen i det nya enhetliga patentdomstolssystemet hade meddelat sitt första avgörande i sak. Stefan Johansson, Presiding Judge of the Nordic-Baltic Regional Division, Unified Patent Court (UPC) inledde med att tala om hur UPC-systemet passar in och inte passar in i den svenska processordningen. Advokat Peter Sande, Sandart & Partners gav därefter en introduktion till själva målet. Docent Erik Sinander, Stockholms universitet reflekterade över internationellt privat- och processrättsliga aspekter av domen, och diskuterade tillsammans med Björn Rundholm Andersson, Westerberg & Partners förbuds förelägganden mot intrångsgörare och mellanhänder. Stefan Johansson återvände för att tala om förbuds förelägganden i UPC jämförda med i svensk domstol, och Malin Keijser Bergöö, Partner, Swedish and European Patent Attorney, European Litigator, Barker Brettell kommenterade målet utifrån proportionalitetshänsyn och praktiskt ombudsarbete. Seminariet lockade 106 åhörare.

8. Den 1 december anordnade SFIR seminariet EU:s nya förordning om politisk reklam - förändrade förutsättningar för politisk annonsering inför valåret 2026. Seminariet föranleddes av att den nya EU-förordningen (2024/900) om politisk reklam börjat gälla den 10 oktober 2025, med nya transparenskrav på politiska annonser, i syfte att främja en öppen och rättvis politisk debatt. Jakob Rönnerbäck, jurist, Sveriges Annonsörer gav en bakgrund till seminariets frågor och det nya regelverket. Janne Elvelid, chef samhällsfrågor, Meta kommenterade plattformens beslut att sluta

erbjuda viss annonsering i kölvattnet av förordningen. Ronja Nyman, nationellt ansvarig för marknadsföring, Moderaterna bidrog med ett annonsörsperspektiv utifrån det stundande valåret 2026 och Thomas Mattsson, Senior Advisor Bonnier News och vice ordf. i publicistorganisationen Utgivarna reflekterade över förordningens konsekvenser för medier och för demokrati. Avslutningsvis diskuterades förordningen och dess konsekvenser för marknadsförare, medier och för demokrati i en panel bestående av Dan Edström, kommunikationsstrateg Centerpartiet, advokat Cecilia Torelm Tornberg, Advokatfirman Marlaw, Thomas Mattsson, Janne Elvelid och Jakob Rönnerbäck. Samtalet modererades av advokat Karin Cederlund, Sandart & Partners. Seminariet lockade 91 åhörare.

Material från seminarierna finns i förekommande fall på webbsidan www.sfir.se.

Remissyttranden m.m.

SFIR ser arbetet med att svara på remisser som en central del av föreningens verksamhet. Föreningen har under 2025 yttrat sig över följande remisser:

- Ett mer heltäckande straffansvar vid angrepp på företagshemligheter (Iagrådsremiss Ju2020/04525)
- Promemorian Ändrade ersättningsregler för privatkopiering (Ju2025/00414)
- Promemorian Privatkopieringsersättning (Ju2025/01727)

SFIR:s ämnesgrupper

Sedan 2003 har det funnits särskilda ämnesgrupper inom SFIR. I november 2016 bestämdes att föreningen aktivt ska arbeta med ämnesgruppsansvariga och grupper. Tanken är att arbetet i grupperna ska vara obundet till formen, att grupperna ska utgöra forum för temadiskussioner i de specifika sakfrågorna, samt locka yngre personer att engagera sig i frågor de är särskilt intresserade av. Ämnesgrupperna bidrar aktivt i arbetet med föreningens remissyttranden inom respektive ämnesområde samt initierar seminarieteman. Under 2023 utvecklades organisationen av ämnesgrupperna genom att en ordinarie styrelseledamot i föreningen knöts till respektive ämnesområde för att bidra till gruppernas samarbete med styrelsen och programverksamheten. Under 2025 fanns följande grupper och ämnesansvariga (styrelseledamot anknuten till respektive ämnesgrupp anges inom parentes):

- Designskyddsgruppen: Linnea Harnesk (+ Katarina Strömholm)
- Känneteckensgruppen: Mats Nordenborg (+ Helena Östblom)
- Marknadsrättsgruppen: Jakob Rönnerbäck (+ Per Carlsson)
- Patenträttsgruppen: Johanna Strömberg (+ Fredrik Öhrström).
- Transbordergruppen (jurisdiktion och lagval): Lydia Lundstedt (+ Eva Blum)
- Upphovsrättsgruppen: Ulrika Wennersten (+ Marianne Levin)
- Gruppen unga immaterialrättare: Linnea Harnesk

Tidskriften NIR

SFIR är tillsammans med övriga nordiska immaterialrättsföreningar huvudman för tidskriften Nordiskt Immaterialt Rättsskydd (NIR) och medlem av föreningen för utgivande av tidskriften. Huvudmannskapet innefattar ytterst ett ekonomiskt ansvarstagande för utgivningen av tidskriften.

Sedan NIR under år 2005 blev självbärande har huvudmännen inte behövt bidra ekonomiskt. Under 2018 ansökte och beviljades emellertid tidskriften medel ur den s.k. NIR-fonden, som förvaltas av SFIR, med 164 000 kr för digital uppdatering.

Sedan november 2022 är Per Carlson, föreningens vice ordförande, SFIR:s representant i NIR:s styrelse. Chefredaktör för NIR har under 2025 varit docent Johan Axhamn, Handelshögskolan vid Lunds universitet. Produktionen av NIR ombesörjs av eddy.se, Visby.

Styrelsens sammansättning m.m.

SFIR:s styrelse har under verksamhetsåret hållit nio protokollförda styrelsemöten.

Föreningens styrelse hade under månaderna fram till föreningsstämman i maj 2025 följande sammansättning: Marianne Levin, Stockholms universitet (ordförande), Per Carlson, Patent- och marknadsöverdomstolen (vice ordförande), Magnus Ahlgren, Patent- och registreringsverket, Eva

Blum, IKEA, Karin Cederlund, Sandart & Partners Advokatbyrå, Tobias Ettell, Sveriges Tidskrifter, Bengt Domeij, Uppsala universitet, Mats Nordenborg, Patent- och registreringsverket, Katarina Strömholm, Strömholm Advokatbyrå, Margareta Ydreskog, Epiroc, Fredrik Öhrström, Viklauverk och Helena Östblom, Heidenstam Legal.

Adjungerade ledamöter av styrelsen har varit: hedersmedlemmarna Ulf Dahlgren, Örjan Grundén, Gunnar Karnell, Per Holmstrand och Annika Ryberg, chefredaktören för tidskriften NIR Johan Axhamn, klubbmästare Per Sahlqvist, sekreterare Måns Svennem Lundberg, medlemsansvarig Alexander Källström, samt de ansvariga för SFIR:s särskilda ämnesgrupper.

Vid föreningsstämman den 27 maj omvaldes ordföranden och vice ordföranden. Mats Nordenborg och Margareta Ydreskog ställde sina platser till förfogande. Ek. dr, patentingenjör Mimmi Hansson, Traton Group och European Patent Attorney Malin Keijser Bergöö, Barker Brettell valdes in som nya ordinarie styrelseledamöter.

Inför stämman hade Malin Keijser Bergöö, Barker Brettell, Stojan Arnerstål, Legato advokat och David Ramsjö, Sandart & Partners ställt sina platser som ämnesgruppsansvariga till förfogande. Vid sitt konstituerande styrelsemöte efter stämman (den 12 juni 2025) utsåg styrelsen Jakob Rönnerbäck, Sveriges annonsörer, Johanna Strömberg, Ericsson, och Mats Nordenborg, PRV, till nya ansvariga för ämnesgrupperna för marknadsrätt, patenträtt respektive varumärkesrätt.

Revisor Håkan Andersson, Baker-Tilly ställde sin plats till förfogande. Per Strömberg, Baker Tilly valdes till ny revisor, och Torbjörn Presland, Valea omvaldes till revisor. Mikael Nilsson, Baker Tilly och Malin Malm Waerne, Vinge valdes till revisorssuppleanter.

Föreningens klubbmästare och webbansvarige har varit Per Sahlqvist, Brandeye. Per Sahlqvist är utsedd till föreningens representant i Sveriges Immaterialrättsföreningars Samarbetsgrupp (SvImSa) med informationsutbyte mellan immaterialrättsföreningar om konferens- och seminariedagar.

Föreningens skattmästare har varit Bengt Domeij, Uppsala universitet fram till årsstämman. Vid sitt konstituerande styrelsemöte efter stämman, den 12 juni 2025, utsåg styrelsen Malin Keijser Bergöö, Barker Brettell till ny skattmästare.

Doktorand Måns Svennem Lundberg, Stockholms universitet, har varit föreningens sekreterare.

Föreningens medlemsansvarige har varit advokat Alexander Källström, MAQS Advokatbyrå.

Föreningen hade omkring 700 enskilda medlemmar per den 31 december 2025 (föreningsmedlemmar).

Resultaträkning

<i>Belopp i kr</i>	<i>Not</i>	<i>2025-01-01- 2025-12-31</i>	<i>2024-01-01- 2024-12-31</i>
Nettoomsättning	1	854 050	840 800
		<u>854 050</u>	<u>840 800</u>
<i>Rörelsens kostnader</i>			
Konferenskostnader		-566 931	-678 735
Övriga externa kostnader		-240 053	-180 949
Rörelseresultat		<u>47 066</u>	<u>-18 884</u>
<i>Resultat från finansiella poster</i>			
Resultat från förs. andelar anläggningstillgångar		16 043	16 043
Ränteintäkter och liknande resultatposter		148	1 255
Resultat efter finansiella poster		<u>63 257</u>	<u>-1 586</u>
Resultat före skatt		<u>63 257</u>	<u>-1 586</u>
Årets resultat		<u>63 257</u>	<u>-1 586</u>

Balansräkning

<i>Belopp i kr</i>	<i>Not</i>	<i>2025-12-31</i>	<i>2024-12-31</i>
TILLGÅNGAR			
Anläggningstillgångar			
<i>Finansiella anläggningstillgångar</i>			
Andra långfristiga värdepappersinnehav	2	5 418 078	5 418 078
		5 418 078	5 418 078
Summa anläggningstillgångar		5 418 078	5 418 078
Omsättningstillgångar			
<i>Kortfristiga fordringar</i>			
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter		2 100	-
		2 100	-
Kassa och bank	3	236 322	16 865
Summa omsättningstillgångar		238 422	16 865
SUMMA TILLGÅNGAR		5 656 500	5 434 943

Balansräkning

<i>Belopp i kr</i>	<i>Not</i>	<i>2025-12-31</i>	<i>2024-12-31</i>
EGET KAPITAL OCH SKULDER			
<i>Eget kapital</i>	4		
Eget kapital vid årets början		5 395 243	5 396 828
Årets resultat		63 257	-1 586
		<u>5 458 500</u>	<u>5 395 242</u>
Summa eget kapital		<u>5 458 500</u>	<u>5 395 242</u>
<i>Kortfristiga skulder</i>			
Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter	5	198 000	39 701
		<u>198 000</u>	<u>39 701</u>
SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER		<u>5 656 500</u>	<u>5 434 943</u>

Ställda säkerheter och ansvarsförbindelser**Ställda säkerheter**

	<i>2025-12-31</i>	<i>2024-12-31</i>
<i>Ställda säkerheter</i>	<i>Inga</i>	<i>Inga</i>

Ansvarsförbindelser

<i>Ansvarsförbindelser</i>	<i>Inga</i>	<i>Inga</i>
----------------------------	-------------	-------------

Redovisningsprinciper och bokslutskommentarer

Belopp i kr om inget annat anges

Värderingsprinciper m m

Tillgångar, avsättningar och skulder har värderats till anskaffningsvärden om inget annat anges nedan.

Värdet av varje post som är upptagna som anläggningstillgångar har beräknats till anskaffningsvärde.

Ingen del av de totala skulderna förfaller till betalning senare än ett år efter balansdagen.

Intäkter och kostnader har bokförts enligt kontantmetoden.

Belopp i kr om inget annat anges.

Not 1 Rörelseresultat

Specifikation över objektens intäkter och kostnader

	<i>Medlemsint.</i>	<i>Kostn. sem. m.m.</i>	<i>Övr. kostn/intäkter</i>	<i>Resultat</i>
Centrala intäkter/kostnader	49 650	-2 000	-223 862	-176 212
PRAXISDAGEN 2025	693 650	-326 915		366 735
SFIR-seminarium 2025-02-03	20 300	-5 204		15 096
SFIR-seminarium 2025-03-21	11 400	-51 553		-40 153
SFIR-seminarium 2025-04-23	13 500	-67 275		-53 775
SFIR-seminarium 2025-09-25	19 500	-36 180		-16 680
SFIR-seminarium 2025-11-17	19 450	-38 061		-18 611
SFIR-seminarium 2025-12-01	26 600	-39 743		-13 143
Summa	854 050	-566 931	-223 862	63 257

Not 2 Andra långfristiga värdepappersinnehav**Noterade andelar 2025-12-31 totala**

	Anskaffnings- värde	Bokfört värde	Marknadsvärde
Aktier SFIR: SEB A, 496 st	7 820	7 820	94 909
SEB C, 151 st	2 383	2 383	29 656
Fonder SFIR: Nordea Bostadsobligationsfond	204 442	204 442	219 927
Nordea Global Passiv	1 313 579	1 313 579	3 688 117
Nordea Sverige Passiv icke-utd	1 970 369	1 970 369	4 242 204
Nordea Institutionell Kortränta	845 554	845 554	957 473
Nordea Optima	350 000	350 000	1 853 840
Nordea Nordic Fund	150 464	150 464	784 923
Noterade andelar SFIR	4 844 611	4 844 611	11 871 049
Aktier NIR: SEB AK A, 748 st	49 700	49 700	143 130
Fonder NIR: Nordea Institutionell Kortränta	523 767	523 767	593 093
Noterade andelar NIR	573 467	573 467	736 223
Totalt noterade andelar	5 418 078	5 418 078	12 607 272

Not 3 Kassa och bank

	2025-12-31	2024-12-31
1921 Nordea Affärsgiro 83 55 22-4	136 174	15 608
1946 Nordea Sparkonto 17 00356	100 148	1 256
Totalt kassa och bank	236 322	16 864

Not 4 Eget kapital

	Fritt eget kapital	Årets resultat
Belopp vid årets ingång	5 396 828	-1 586
Balanserade vinstmedel	-1 586	1 586
Årets resultat		63 257
Belopp vid årets utgång	5 395 242	63 257

Not 5 Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter

	2025-12-31
Konto 2990 Förutbet. seminarieavgift Praxisdagen	176 000
Konto 2991 Beräknat arvode för bokslut	7 000
Konto 2992 Beräknat arvode för revision	15 000
	198 000

Underskrifter

Stockholm / 2026

Marianne Levin
Ordförande

Per Carlson
Vice. ordförande

Malin Keijser Bergöö
Skattmästare

Eva Blum

Karin Cederlund

Tobias Eltell

Fredrik Öhrström

Helena Östblom

Bengt Domeij

Katarina Strömholm

Mimmi Hansson

Magnus Ahlgren

Vår revisionsberättelse har avgivits den / 2026

Per Strömberg
Auktoriserad revisor

Torbjörn Presland

SIGNATURES**ALLEKIRJOITUKSET****UNDERSKRIFTER****SIGNATURER****UNDERSKRIFTER**

This document contains 11 pages before this page

Dokumentet inneholder 11 sider før denne siden

Tämä asiakirja sisältää 11 sivua ennen tätä sivua

Dette dokument indeholder 11 sider før denne side

Detta dokument innehåller 11 sidor före denna sida

authority to sign

representative

custodial

asemavaltuus

nimenkirjoitusoikeus

huoltaja/edunvalvoja

ställningsfullmakt

firmateckningsrätt

förvaltare

autoritet til å signere

representant

foresatte/verge

myndighed til at underskrive

repræsentant

frihedsberøvende

SIGNATURES**ALLEKIRJOITUKSET****UNDERSKRIFTER****SIGNATURER****UNDERSKRIFTER**

This document contains 12 pages before this page

Dokumentet inneholder 12 sider før denne siden

Tämä asiakirja sisältää 12 sivua ennen tätä sivua

Dette dokument indeholder 12 sider før denne side

Detta dokument innehåller 12 sidor före denna sida

authority to sign

representative

custodial

asemavaltuus

nimenkirjoitusoikeus

huoltaja/edunvalvoja

ställningsfullmakt

firmateckningsrätt

förvaltare

autoritet til å signere

representant

foresatte/verge

myndighed til at underskrive

repræsentant

frihedsberøvende